



Amtsblatt

der Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“

mit den Gemeinden Fockendorf, Gerstenberg, Haselbach, Treben und Windischleuba

Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“, Treben, Breite Straße 2, Telefon: 034343 7030, Fax: 034343 70327

Auflage: 2.875 Exemplare

E-Mail: meldeamt@vg-pleissenaue.de

Redaktion: Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“, Treben, der Gemeinschaftsvorsitzende

Herstellung und Druck: NICOLAUS & Partner Ingenieur GbR, Dorfstraße 10, 04626 Schmölln OT Nöbdenitz,

Telefon: 034496 60041, Fax: 034496 64506, E-Mail: pleissenaue@nico-partner.de

Das Amtsblatt der VG „Pleißenaue“ wird kostenlos an alle Haushalte und Unternehmen im Gebiet der Mitgliedsgemeinden verteilt. Weitere Exemplare können für 1,00 EURO in der VG „Pleißenaue“ erworben werden.

27. Jahrgang

1. Oktober 2019

Ausgabe 09



Das nächste Amtsblatt erscheint am 01.11.2019. Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe ist am 22.10.2019.

Sitz der Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“: Breite Straße 2 in 04617 Treben

Telefon-Nummern:

Zentrale	034343 703 - 0
Vorsitzende/Kämmerei	034343 703 - 12
Bauamtsleiter	034343 703 - 13
Hauptamt/Personal	034343 703 - 16
Ordnungsamt/Straßenwesen	034343 703 - 17
Grundsteuer (Steueramt)	034343 703 - 24
Kassenverwaltung/Friedhofsverwaltung	034343 703 - 14
Kasse	034343 703 - 23
Einwohnermeldeamt	034343 703 - 15
Bauverwaltung/Liegenschaften	034343 703 - 19
Wohnungsverwaltung/Bauverwaltung	034343 703 - 26
Fax	034343 703 - 27
E-Mail: info@vg-pleissenaue.de	

Öffnungszeiten der VG „Pleißenaue“

Mo, Mi, Do	09:00 – 11:30 Uhr und 13:00 – 15:00 Uhr
Dienstag	09:00 – 11:30 Uhr und 13:00 – 18:00 Uhr
Freitag	geschlossen

Öffnungszeiten Einwohnermeldeamt

Montag	08:00 – 12:00 Uhr
Dienstag	10:00 – 12:00 Uhr und 13:00 – 17:30 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	08:00 – 12:00 Uhr und 13:00 – 16:00 Uhr
Freitag	geschlossen

Schiedsstelle der VG „Pleißenaue“

Bei Bedarf wenden Sie sich bitte an
 Frau Treudler 034343 52994 oder
 Frau Schumann 0173 5617687

Sprechtag des Kobb

jeden 2. und 4. Dienstag, von 15:00 bis 17:00 Uhr,
 in 04617 Treben, Breite Straße 2, Tel. 034343 55961

Sprechzeit des Revierförsters

Dienstag, von 16:00 bis 18:00 Uhr, in 04617 Treben,
 Breite Straße 2. In dringenden Fällen erreichen Sie
 Herrn Anders unter 0172 3480425.

Geschäftszeiten der Gemeinden

Gemeinde Fockendorf

Dienstag, von 15:00 bis 18:00 Uhr
 Telefon/Fax: 034343 51917
 Sprechzeiten des Bürgermeisters
 Dienstag, von 16:00 bis 18:00 Uhr

Gemeinde Gerstenberg

Sprechzeiten des Bürgermeisters
 Dienstag, von 16:00 bis 18:00 Uhr
 Telefon: 03447 832190 • Fax: 03447 861969
 oder 0160 4428174

Gemeinde Haselbach

Sprechzeiten des Bürgermeisters
 Dienstag, von 16:00 bis 18:00 Uhr
 Telefon: 034343 51326 • Fax: 034343 52565

Gemeinde Treben

Sprechzeiten des Bürgermeisters
 Dienstag, von 15:30 bis 17:00 Uhr
 Öffnungszeiten der Bibliothek
 Dienstag, von 14:00 bis 16:00 Uhr

Gemeinde Windischleuba

Sprechzeiten des Bürgermeisters
 Dienstag, von 16:00 bis 18:00 Uhr
 Telefon: 03447 836250 • Fax: 03447 899590

Bereitschaft Bauhof Windischleuba

Montag bis Donnerstag 06:00 – 15:00 Uhr
 Freitag 06:00 – 12:00 Uhr
 zu erreichen über 03447 836215-16
 oder 0172 3623803

Herzlichen Glückwunsch

Die Bürgermeister der Gemeinden gratulieren ganz herzlich allen Jubilaren im Monat Oktober zum Geburtstag,
 ganz besonders den nachfolgend genannten:

in Fockendorf:

am 10.10. Herrn Holger Stadler zum 75.
 am 23.10. Herrn Klaus Stadler zum 80.
 am 24.10. Herrn Günter Willamowski zum 70.

in Gerstenberg OT Pöschwitz:

am 04.10. Herrn Horst Diester zum 80.

in Haselbach:

am 02.10. Frau Waltraut Schatte zum 75.
 am 07.10. Frau Ingeburg Pössiger zum 90.

in Treben:

am 07.10. Frau Helga Hildebrandt zum 70.
 am 16.10. Frau Lucia Gleitsmann zum 90.

in Plottendorf:

am 21.10. Frau Christa Müller zum 85.
 am 26.10. Frau Helga-Margot Brünings zum 90.

in Serbitz:

am 30.10. Frau Doris Fleck zum 80.

in Windischleuba:

am 06.10. Herrn Bernd Heimerdinger zum 70.
 am 06.10. Frau Monika Ullmann zum 75.
 am 07.10. Frau Christa Junghanns zum 85.
 am 07.10. Frau Liliane Kendzia zum 85.
 am 07.10. Herrn Rolf Raabe zum 80.
 am 20.10. Herrn Dieter Kupfer zum 70.
 am 27.10. Frau Astrid Remus zum 70.

in Pöppschen:

am 15.10. Frau Rosemarie Götze zum 70.
 am 18.10. Frau Brigitte Susdorf zum 70.
 am 24.10. Frau Sigrid Blaudschun zum 70.

in Remsa:

am 20.10. Herrn Jürgen Petzold zum 70.

Entsorgungstermine 2019

Gemeinde Fockendorf/Pahna

Hausmüll (11) 11.10. | 25.10.
 Biotonne (13) 11.10. | 25.10.
 Blaue Tonne (20) 18.10.
 Gelber Sack (8) 18.10.

Gemeinde Gerstenberg/Pöschwitz

Hausmüll (11) 11.10. | 25.10.
 Biotonne (13) 11.10. | 25.10.
 Blaue Tonne (7) 01.10. | 29.10.
 Gelber Sack (20) 04.10.

Gemeinde Haselbach

Hausmüll (11) 11.10. | 25.10.
 Biotonne (13) 11.10. | 25.10.
 Blaue Tonne (20) 18.10.
 Gelber Sack (8) 18.10.

Gemeinde Treben

Hausmüll

Tour 11 Alle Ortsteile – Treben, Lehma, Plottendorf, Primmelwitz, Serbitz, Trebanz, Trebanz – Am Bahnhof

11.10.2019

25.10.2019

Blaue Tonne

Tour 2 Treben, Plottendorf, Primmelwitz, Serbitz

22.10.2019

Tour 7 Lehma, Trebanz

01.10.2019

29.10.2019

Tour 20 Trebanz – Am Bahnhof

18.10.2019

Gelber Sack

Tour 8 Treben, Plottendorf, Primmelwitz, Serbitz, Trebanz – Am Bahnhof

18.10.2019

Tour 20 Lehma, Trebanz

04.10.2019

Biotonne

Tour 10 Lehma, Trebanz

09.10.2019

23.10.2019

Tour 13 Treben, Plottendorf, Primmelwitz, Serbitz, Trebanz – Am Bahnhof

11.10.2019

25.10.2019

Gemeinde Windischleuba

Hausmüll

Tour 7 Bocka, Pöppschen

04.10.2019

18.10.2019

Tour 11 Zschaschelwitz

11.10.2019

25.10.2019

Tour 12 Remsa, Schelchwitz

14.10.2019

28.10.2019

Tour 14 Windischleuba und Gewerbegebiet, Windischleuba – Siedlung am Schafteich, Borgishain, Pähnitz

14.10.2019

28.10.2019

Blaue Tonne

Tour 7 Zschaschelwitz

01.10.2019

29.10.2019

Tour 19 Remsa, Schelchwitz

19.10.2019

Tour 20 Windischleuba und Gewerbegebiet, Windischleuba – Siedlung am Schafteich, Bocka, Pähnitz, Borgishain, Pöppschen

18.10.2019

Gelber Sack

Tour 8 Zschaschelwitz

18.10.2019

Tour 18 Windischleuba und Gewerbegebiet, Windischleuba – Siedlung am Schafteich, Bocka, Borgishain, Pöppschen, Pähnitz, Remsa, Schelchwitz

07.10.2019

Biotonne

Tour 5 Remsa, Schelchwitz

04.10.2019

18.10.2019

Tour 13 Windischleuba und Gewerbegebiet, Windischleuba – Siedlung am Schafteich, Bocka, Borgishain, Pähnitz, Pöppschen, Zschaschelwitz

11.10.2019

25.10.2019

Autoservice Tietze

Kfz-Meisterbetrieb • Inhaber André Tietze

August-Bebel-Platz 5 • 04617 Fockendorf

Tel. 034343 90876 Funk 0163 3155293

Fax 034343 90887

autoservicetietze@googlemail.com


Fliesen Fritzsche
 Thomas Fritzsche
 Fliesenlegermeister
 Besuchen Sie unsere
 eigene Ausstellung!

Beratung • Verlegung • Verkauf
 Kleinstreparaturen • Natursteinverlegung
 Putz- und Mauerarbeiten
 Wohnungsum- u. -ausbau
3-D-BADPLANUNG

Dorfring 19
 OT Pähnitz/04603 Windischleuba
 Tel. 03447/891762
www.fliesenfritzsche.de

– Amtlicher Teil –

VG „Pleißenaue“

Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“
Landkreis Altenburger Land | Wahlkreis 44

Wahlbekanntmachung

1. Am 27. Oktober 2019 findet die Wahl zum 7. Thüringer Landtag statt. Die Wahl dauert von 08:00 bis 18:00 Uhr

2. Es werden folgende Wahlbezirke gebildet:

Wahlbezirk	Wahlkreis	Abgrenzung des Wahlbezirks	Lage des Wahlraums (Straße Nr., Zimmer Nr.)
01	44	Treben	Breite Straße 2, Begegnungsstätte, 04617 Treben
01	44	Haselbach	Altenburger Straße 17, Gemeindeamt, 04617 Haselbach
01	44	Fockendorf	Schulstraße 7, Gemeindeamt, 04617 Fockendorf
01	44	Gerstenberg	Luckaer Straße 52, Gemeindeamt, 04617 Gerstenberg
01	44	Windischleuba	Erich-Mäder-Straße 13, Gemeindeamt, 04603 Windischleuba

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten spätestens bis 06.10.2019 übersandt werden, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat.

Der Briefwahlvorstand tritt zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses für die VG „Pleißenaue“, Wahlkreis 44, um 16:00 Uhr in Treben zusammen.

3. Jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Die Wähler haben die Wahlbenachrichtigung und ihren Personalausweis oder Reisepass zur Wahl mitzubringen.

Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden. Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wähler erhält bei Betreten des Wahlraumes den Stimmzettel ausgehändigt.

Jeder Wähler hat eine Wahlkreisstimme und eine Landesstimme.

Der Stimmzettel enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

a) für die **Wahl im Wahlkreis** die Namen der Bewerber der zugelassenen Wahlkreisvorschläge unter Angabe der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch dieser, bei anderen Wahlkreisvorschlägen

außerdem das Kennwort und rechts von dem Namen jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung,

b) für die **Wahl nach Landeslisten** die Bezeichnung der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch dieser, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber der Zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Der Wähler gibt seine **Wahlkreisstimme** in der Weise ab

- dass er auf den linken Teil des Stimmzettels durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz
 - oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber sie gelten soll,
- und seine **Landesstimme** in der Weise,
- dass er auf dem rechten Teil des Stimmzettels durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz
 - oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraumes oder in einen besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist.

4. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

5. Wähler die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,

- a) durch Stimmabgabe in einem **beliebigen Wahlbezirk** dieses Wahlkreises
- oder
- b) durch Briefwahl teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich von der Gemeinde einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Wahlumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle übersenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18:00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

6. Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben (§ 15 Abs. 4 des Thüringer Landeswahlgesetzes).

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit einer Freiheitsstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107 a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Treben, 01.10.2019

Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“, Wahlbehörde

Bekanntmachung

In der öffentlichen Gemeinschaftsversammlung am 13.08.2019 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. 06/2019

Die Gemeinschaftsversammlung der Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“ beschließt die Niederschrift der öffentlichen Gemeinschaftsversammlung vom 26.06.2019.

Abstimmergebnis:

Gesetzl. Anzahl der Mitglieder der Gemeinschaftsversammlung:	13
davon anwesend:	12
Ja-Stimmen:	9
Nein-Stimmen:	-
Stimmenthaltungen:	3

Beschluss-Nr. 07/2019

Die Gemeinschaftsversammlung der Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“ beschließt der Zweckvereinbarung zur Übertragung von Aufgaben und Befugnissen auf dem Gebiet des Personenstandwesens zwischen den Beteiligten

Verwaltungsgemeinschaft Rositz

Verwaltungsgemeinschaft Pleißenaue

Gemeinde Nobitz | Stadt Lucka

Stadt Meuselwitz | Stadt Altenburg zuzustimmen.

Die Vorsitzende wird beauftragt, die entsprechende Vereinbarung zu unterzeichnen.

- einstimmig beschlossen -

gez. Richter, Gemeinschaftsvorsitzende

Fockendorf

Achtung!

In der Friedhofsgebührensatzung der Gemeinde Fockendorf muss es im § 8 Abs. 3 der Gebührensatzung, wie folgt lauten: ... gemäß § 24 Abs. 4 der Friedhofssatzung ...

gez. Jähnig, Bürgermeister

Gerstenberg

Bekanntmachung

In der öffentlichen Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Gerstenberg am 20. August 2019 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. 03/2019: Beschlussfassung über die Geschäftsordnung des Gemeinderates Gerstenberg.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 04/2019: Beschlussfassung über die Hauptsatzung des Gemeinderates Gerstenberg.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 05/2019: Beschlussfassung über den Stellenplan für das HH-Jahr 2019.

- einstimmig beschlossen -

gez. Schröder, Bürgermeister

Bekanntmachung

In der öffentlichen Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Gerstenberg am 17. September 2019 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. 06/2019

Beschlussfassung über die Prüfung der Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2017 durch den Fachdienst Rechnungsprüfung des Landratsamtes Altenburger Land und Entlastung des Bürgermeisters und der Verwaltung für das genannte Haushaltsjahr.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 07/2019

Beschlussfassung über die Prüfung der Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2018 durch den Fachdienst Rechnungsprüfung des Landratsamtes Altenburger Land und Entlastung des Bürgermeisters und der Verwaltung für das genannte Haushaltsjahr.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 08/2019

Beschlussfassung über die Vergabe der Bauleistungen zum Vorhaben „Umrüstung der Beleuchtungsanlage Feuerwehr Gerstenberg auf LED-Technik“ an den wirtschaftlichsten Bieter, die Firma Elektro Reim Gerstenberg, zum Angebotspreis.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzl. Anzahl der Mitglieder im GR:	9
davon anwesend:	9
Ja-Stimmen:	8
Nein-Stimmen:	-
Stimmenthaltungen:	-
Befangenheit:	1

Ein Gemeinderatsmitglied ist befangen und hat gemäß § 38 ThürKO an der Abstimmung nicht teilgenommen.

Beschluss-Nr. 09/2019

Beschlussfassung über die Vergabe der Bauleistungen zum Vorhaben „Instandsetzung der Fußgängerbrücke Mittelstraße in Gerstenberg“ an den wirtschaftlichsten Bieter, die Firma Holzwelten Frank Heilemann Fockendorf, zum Angebotspreis.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzl. Anzahl der Mitglieder im GR:	9
davon anwesend:	9
Ja-Stimmen:	8
Nein-Stimmen:	-
Stimmenthaltungen:	-
Befangenheit:	1

Ein Gemeinderatsmitglied ist befangen und hat gemäß § 38 ThürKO an der Abstimmung nicht teilgenommen.

Beschluss-Nr. 10/2019

Festlegung als Gemeindewahlleiter für die Landtagswahl in Thüringen am 27. Oktober 2019:

1. Beigeordneter Henry Ebert

- einstimmig beschlossen -

gez. Schröder, Bürgermeister

Haselbach

Hauptsatzung

2. September 2019

Aufgrund der §§ 19 Abs. 1 und 20 Abs. 1 der Thüringer Gemeinde- und Landkreisordnung (Thüringer Kommunalordnung - ThürKO) vom 16. August 1993 (GVBl. S. 501) in der Fassung der Neubekanntmachung vom 28. Januar 2003 (GVBl. S. 41), zuletzt geändert durch Gesetz vom 10. April 2018 (GVBl. S. 74 ff.) hat der Gemeinderat der Gemeinde Haselbach in der Sitzung am 06.08.2019 die folgende Hauptsatzung beschlossen:

§ 1 Name

Die Gemeinde führt den Namen Haselbach.

§ 2 Wappen, Flagge, Dienstsiegel

Das Dienstsiegel trägt die Umschrift Thüringen, Gemeinde Haselbach und zeigt den Thüringer Löwen.

§ 3 Bürgerbegehren, Bürgerentscheid

(1) Die Bürger können über Angelegenheiten des eigenen Wirkungskreises der Gemeinde die Durchführung eines Bürgerentscheids beantragen (Bürgerbegehren). Nach Zustandekommen des Bürgerbegehrens wird die Angelegenheit den Bürgern zur Entscheidung vorgelegt, sofern der Gemeinderat, sich das Anliegen nicht zu Eigen macht.

(2) Unter bestimmten Voraussetzungen kann der Gemeinderat den Bürgern eine Angelegenheit des eigenen Wirkungskreises der Gemeinde zur Entscheidung vorlegen (Ratsreferendum).

(3) Absatz 1 und 2 gelten für Bürgerentscheide in Ortsteilen einer Gemeinde und in Ortschaften einer Landgemeinde entsprechend.

(4) Der erfolgreiche Bürgerentscheid hat die Wirkung eines Gemeinderatsbeschlusses der Gemeinde. In dem Ortsteil einer Gemeinde oder der Ortschaft einer Landgemeinde hat der erfolgreiche Bürgerentscheid die Wirkung eines Beschlusses des Ortsteilrates oder des Ortschaftsrates.

(5) Das Nähere zur Durchführung von Bürgerbegehren, Bürgerentscheid, Ratsbegehren und Ratsreferendum regelt das Thüringer Gesetz über das Verfahren bei Einwohnerantrag, Bürgerbegehren und Bürgerentscheid (ThürEBBG) in der jeweils geltenden Fassung.

§ 4 Einwohnerversammlung

(1) Der Bürgermeister beruft mindestens einmal jährlich eine Einwohnerversammlung ein, um die Einwohner über wichtige Gemeindeangelegenheiten, insbesondere über Planungen und Vorhaben der Gemeinde, die ihre strukturelle Entwicklung unmittelbar und nachhaltig beeinflussen oder über Angelegenheiten, die mit erheblichen Auswirkungen für eine Vielzahl von Einwohnern verbunden sind, zu unterrichten und diese mit ihnen zu

erörtern. Der Bürgermeister lädt spätestens eine Woche vor der Einwohnerversammlung unter Angabe von Ort, Zeit und Tagesordnung in ortsüblicher Weise öffentlich zur Einwohnerversammlung ein.

(2) Dem Bürgermeister obliegt die Leitung der Einwohnerversammlung. Er hat im Rahmen der Erörterung den Einwohnern in ausreichendem Umfang Gelegenheit zur Äußerung zu geben. Soweit dies erforderlich ist, kann der Bürgermeister zum Zweck der umfassenden Unterrichtung Gemeindebedienstete und Sachverständige hinzuziehen.

(3) Die Einwohner können Anfragen in wichtigen Gemeindeangelegenheiten, die nicht von der Tagesordnung der Einwohnerversammlung erfasst sind, bis spätestens zwei Tage vor der Einwohnerversammlung bei der Gemeinde einreichen. Die Anfragen sollen vom Bürgermeister in der Einwohnerversammlung beantwortet werden. Ausnahmsweise kann der Bürgermeister Anfragen auch innerhalb einer Frist von drei Wochen schriftlich beantworten.

§ 5 Vorsitz im Gemeinderat

Den Vorsitz im Gemeinderat führt der Bürgermeister, im Fall seiner Verhinderung sein Stellvertreter.

§ 6 Bürgermeister

Der Bürgermeister ist ehrenamtlich tätig.

§ 7 Beigeordnete

Der Gemeinderat wählt einen ehrenamtlichen Beigeordneten.

§ 8 Ehrenbezeichnungen

(1) Personen, die sich in besonderem Maße um die Gemeinde und das Wohl ihrer Einwohner verdient gemacht haben, können zu Ehrenbürgern ernannt werden.

(2) Personen, die als Mitglieder des Gemeinderates, Ehrenbeamte, hauptamtliche Wahlbeamte insgesamt mindestens 20 Jahre ihr Mandat oder Amt ausgeübt haben, können folgende Ehrenbezeichnungen erhalten:

- Bürgermeister = Ehrenbürgermeister,
- Beigeordneter = Ehrenbeigeordneter,
- Gemeinderatsmitglied = Ehrengemeinderatsmitglied,
- sonstige Ehrenbeamte = eine die ausgeübte ehrenamtliche Tätigkeit kennzeichnende Amtsbezeichnung mit dem Zusatz „Ehren-“.
- Die Ehrenbezeichnung soll sich nach der zuletzt oder überwiegend ausgeübten Funktion richten

(3) Personen, die durch besondere Leistungen oder in sonstiger vorteilhafter Weise zur Mehrung des Ansehens der Gemeinde beigetragen haben, können besonders geehrt werden. Der Gemeinderat kann dazu spezielle Richtlinien beschließen.

(4) Die Verleihung des Ehrenbürgerrechts und der Ehrenbezeichnung soll in feierlicher Form in einer Sitzung des Gemeinderates unter Aushändigung einer Urkunde vorgenommen werden.

(5) Die Gemeinde kann das Ehrenbürgerrecht und die Ehrenbezeichnung wegen unwürdigen Verhaltens widerrufen.

§ 9 Entschädigungen

(1) Die Gemeinderatsmitglieder erhalten für ihre ehrenamtliche Mitwirkung bei den Beratungen und Entscheidungen des Gemeinderats als Entschädigung ein Sitzungsgeld von 25,00 Euro für die notwendige, nachgewiesene Teilnahme an Sitzungen des Gemeinderats.

(2) Mitglieder des Gemeinderats, die Arbeiter oder Angestellte sind, haben außerdem Anspruch auf Ersatz des nachgewiesenen Verdienstaufschlags und der notwendigen Auslagen. Selbstständig Tätige erhalten eine Pauschalentschädigung von 7,50 Euro je volle Stunde für den Verdienstaufschlag, der durch Zeitversäumnis in ihrer beruflichen Tätigkeit entstanden ist. Sonstige Mitglieder des Gemeinderats, die nicht erwerbstätig sind, jedoch einen Mehrpersonenhaushalt von mindestens drei Personen führen, erhalten eine Pauschalentschädigung von 7,50 Euro je volle Stunde. Die Ersatzleistungen nach diesem Absatz werden nur auf Antrag sowie für höchstens acht Stunden pro Tag und auch nur bis 19:00 Uhr gewährt.

(3) Für eine notwendige auswärtige Tätigkeit werden Reisekosten nach dem Thüringer Reisekostengesetz gezahlt.

(4) Für ehrenamtlich Tätige, die nicht Mitglied des Gemeinderats sind, gelten die Regelungen hinsichtlich des Sitzungsgeldes, des Verdienstaufschlags bzw. der Pauschalentschädigung und der Reisekosten (Abs. 1, 2 und 3) entsprechend.

Die Mitglieder des Wahlausschusses erhalten für die Teilnahme an den Sitzungen und die Mitglieder des Wahlvorstandes bei der Durchführung der Wahlen am Wahltag sowie erforderlichenfalls für den folgenden Tag eine pauschale Entschädigung von 20,00 Euro.

(5) Die ehrenamtlichen kommunalen Wahlbeamten erhalten für die Dauer ihrer Tätigkeit folgende monatliche Aufwandsentschädigung:

- der ehrenamtliche Bürgermeister von 1.060,00 Euro
- der ehrenamtliche Erste Beigeordnete von 265,00 Euro

§ 10 Öffentliche Bekanntmachungen

(1) Die öffentliche Bekanntmachung von Satzungen der Gemeinde erfolgt durch Veröffentlichung im Amtsblatt „Amtsblatt der Verwaltungsgemeinschaft Pleißenau“ der Verwaltungsgemeinschaft Pleißenau.

(2) Kann wegen eines Naturereignisses oder anderer unabwendbarer Ereignisse eine Satzung nicht in der durch Absatz 1 festgelegten Form öffentlich bekannt gemacht werden, erfolgt in dringenden Fällen die öffentliche Bekanntmachung der Satzung durch Aushang an den Verkündungstafeln gemäß Absatz 3.

Nach Wegfall des Hinderungsgrundes wird die öffentliche Bekanntmachung der Satzung unverzüglich in der nach Absatz 1 festgelegten Form nachgeholt; auf die Form der Bekanntmachung ist dabei hinzuweisen.

(3) Die ortsübliche öffentliche Bekanntmachung von Zeit, Ort und Tagesordnung der Sitzungen des Gemeinderats erfolgt durch Aushang an folgenden Verkündungstafeln:

1. Ramsdorfer Straße 7
2. Birkenring
3. Kreuzung Altenburg Straße/Ramsdorfer Straße
4. Kreuzung Lindenplatz/Oststraße
5. Gemeindeamt/Altenburger Straße

Die Bekanntmachung von Zeit, Ort und Tagesordnung der Sitzungen des Gemeinderats ist mit dem Ablauf des ersten Tages des Aushangs an den Verkündungstafeln vollendet. Die entsprechenden Bekanntmachungen dürfen jedoch erst am Tag nach der jeweiligen Sitzung abgenommen werden.

(4) Für sonstige gesetzlich erforderliche (öffentliche, amtliche oder ortsübliche) Bekanntmachungen gilt Absatz 1 entsprechend, sofern nicht Bundes- oder Landesrecht etwas anderes bestimmt.

§ 11 Haushaltswirtschaft

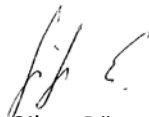
Die Haushaltswirtschaft der Gemeinde wird nach den Grundsätzen der Verwaltungsbuchführung geführt.

§ 12 Sprachform, Inkrafttreten

(1) Die in dieser Hauptsatzung verwendeten personenbezogenen Bezeichnungen gelten für Frauen in der weiblichen, für Männer in der männlichen Sprachform.

(2) Die Hauptsatzung tritt am Tage nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft. Gleichzeitig tritt die Hauptsatzung vom 09.08.2011 außer Kraft.

Haselbach, 02.09.2019


Gilge, Bürgermeister



Bekanntmachung

In der 3. Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Haselbach am 17.09.2019 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. 09/03/2019

Beschlussfassung über die Prüfung der Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2017 durch den Fachdienst Rechnungsprüfung des Landratsamtes Altenburger Land und Entlastung des Bürgermeisters und der Verwaltung für das genannte Haushaltsjahr.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 10/03/2019

Beschlussfassung über die Prüfung der Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2018 durch den Fachdienst Rechnungsprüfung des Landratsamtes Altenburger Land und Entlastung des Bürgermeisters und der Verwaltung für das genannte Haushaltsjahr.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 11/03/2019

Festlegung als Gemeindewahlleiter für die Landtagswahl in Thüringen am 27. Oktober 2019:

Bürgermeister Eckhard Gilge

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 12/03/2019

Beschlussfassung über die Niederschrift der öffentlichen GRS vom 06.08.2019.

- einstimmig beschlossen -

gez. Gilge, Bürgermeister

Treben

Thüringer Landesamt

für Bodenmanagement und Geoinformation

Katasterbereich Zeulenroda-Triebes

Heinrich-Heine-Straße 41 | 07973 Zeulenroda-Triebes

Öffentliche Bekanntmachung

der Offenlegung des Ergebnisses der Grenzfeststellung, der Grenzwiederherstellung und der Abmarkung von Flurstücksgrenzen

In der Gemeinde Treben, Gemarkung Lehma, Flur 1, Flurstück 61/3 und Flurstück 88 wurde eine Grenzwiederherstellung nach den Bestimmungen der §§ 9 bis 15 des Thüringer Vermessungs- und Geoinformationsgesetzes (ThürVermGeoG) vom 16. Dezember 2008 (GVBl. S. 574), in der jeweils geltenden Fassung, durchgeführt. Über die Liegenschaftsvermessung und deren Ergebnis wurde eine Grenzniederschrift aufgenommen. Diese Grenzniederschrift sowie die dazugehörige Skizze können von den Beteiligten vom 07.10.2019 bis 06.11.2019

in der Zeit von **Mo. bis Fr. 08:00 – 12:00 Uhr**
Mo., Mi., Do. auch 13:00 – 15:30 Uhr
Di. auch 13:00 – 18:00 Uhr

im **Raum 123** des

**Landesamtes für Bodenmanagement
und Geoinformation**

Katasterbereich Zeulenroda-Triebes

Heinrich-Heine-Straße 41

07937 Zeulenroda-Triebes

eingesehen werden. Gemäß § 10 Abs. 4 ThürVermGeoG wird durch Offenlegung das Ergebnis der o. g. Liegenschaftsvermessung bekannt gegeben. Das Ergebnis der Liegenschaftsvermessung gilt als anerkannt, wenn innerhalb eines Monats nach Ablauf der Offenlegungsfrist kein Widerspruch erhoben wurde.

Rechtsbehelfsbelehrung: Gegen das Ergebnis der Liegenschaftsvermessung kann innerhalb eines Monats nach Ablauf der Offenlegungsfrist beim Thüringer Landesamt für Bodenmanagement und Geoinformation, Katasterbereich Zeulenroda-Triebes, Heinrich-Heine-Straße 41, 07937 Zeulenroda-Triebes schriftlich oder zur Niederschrift Widerspruch erhoben werden.

Zeulenroda-Triebes, den 09.09.2019

gez. Ralf Ott, Obervermessungsrat

Windischleuba



Bekanntmachung

In der 2. Sitzung des Gemeinderates Windischleuba am 29.08.2019 wurden die nachfolgend aufgeführten Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. 08/2019

Beschlussfassung über eine überplanmäßige Ausgabe in der Haushaltsstelle 2.63000.95100 für die Instandsetzung der Kraschwitz Straße in Pöppschen (letzte Bebauung bis K 229) in Höhe von 13.700,00 Euro.

Die Mittel werden aus der Haushaltsstelle 2.76100.95000 zur Verfügung gestellt.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 09/2019

Beschlussfassung über die Vergabe der Bauleistungen zum Vorhaben „Straßeninstandsetzung Kraschwitz Straße (Teilbereich letzte Bebauung bis K 229) im OT Pöppschen“ an die Firma Straßeninstandhaltung Eberhard Staab, Brunnenstraße 19, 04600 Altenburg zum Angebotspreis.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 10/2019

Beschlussfassung über eine überplanmäßige Ausgabe in der Haushaltsstelle 2.67000.96001 für die Erneuerung der Straßenbeleuchtung in Pöppschen, in Höhe von 11.000,00 Euro.

Die Mittel werden aus der Haushaltsstelle 2.76100.95000 zur Verfügung gestellt.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 11/2019

Beschlussfassung über eine überplanmäßige Ausgabe in der Haushaltsstelle 2.77100.9400 zur Errichtung eines Anbau an die Lagerhalle im Bauhof Windischleuba, in Höhe von 5.300,00 Euro.

Die Mittel werden aus der Haushaltsstelle 2.76100.95000 zur Verfügung gestellt.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 12/2019

Beschlussfassung zur Vergabe folgender Anschrift für die Gemarkung Remsa: „Pöppschener Straße 2, 04603 Windischleuba OT Remsa“.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 13/2019

Zustimmung zur Bauvoranfrage – Neubau Einfamilienwohnhaus auf Bodenplatte – Gemarkung Borgishain.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 14/2019

Beschlussfassung über die Hauptsatzung des Gemeinderates Windischleuba.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 15/2019

Beschlussfassung über die Geschäftsordnung des Gemeinderates Windischleuba.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 16/2019

Beschlussfassung über die Niederschrift der öffentlichen GRS vom 06.06.2019.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 17/2019

Zustimmung zur Bauvoranfrage – Neubau Einfamilienwohnhaus mit 2 Garagen – Gemarkung Zschaschelwitz.

- einstimmig beschlossen -

gez. Reinboth, Bürgermeister

– Ende amtlicher Teil –

– Nichtamtlicher Teil –

Blutspende in der alten Mälzerei



Freitag, 25. Oktober 2019, von 16:00 bis 19:00 Uhr



Herbstferienlager 2019 im Vogtland

SLH „Am Schäferstein“ Limbach/V.

13. bis 19. Oktober 2019

In 7 Tagen um die Welt, 8 – 14 Jahre, u.a. mit GPS-Geländespiel, Besuch der Raumfahrt Ausstellung, Badespaß im Erlebnisbad, Nonsens-Olympiade, Kreativkurs Seidenmalerei, Führung im Alaunbergwerk, Biathlon-Laser-Schießen, Kletterkurs an der Kletterwand und im Boulderraum, sportliche Turniere, Lagerfeuer, Grillabend, Disko ...

Teilnehmerpreis: 149,- Euro inkl. Übernachtung, Vollverpflegung, komplettem Aufenthaltsprogramm und Betreuung.

Anmeldung und weitere Informationen:

direkt im Schullandheim Limbach per Telefon 03765 305569 (Mo. bis Fr. in der Zeit von 08:30 bis 15:00 Uhr) oder unter www.schullandheime-vogtland.de bzw. per E-Mail: ferienlager@awovogtland.de

Achtung!

Werte Einwohner und Einwohnerinnen der Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“, am Freitag, dem 1. November 2019 ist die Verwaltung geschlossen. Auch die Telefone sind nicht besetzt. Wir bitten um Beachtung.
gez. Richter, VG-Vorsitzende

Verein Kohlebahnen e. V.

Bockbierfahrt auf der Kohlebahn

Am 5. Oktober 2019 findet wieder unsere beliebte Bockbierfahrt statt. Genießen Sie die gemütliche Zugfahrt durch die Herbstlandschaft des idyllischen Schnaudertales. Bockbier und eine leckere Schlachte-Platte laden bei einem Halt im Saloon der Westernstadt Haselbach zum Verweilen ein. Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, dann bitten wir Sie um Vorbestellung. Die Abfahrtszeit des Zuges ist 15:30 Uhr ab Meuselwitz und die Rückfahrt 17:30 Uhr ab Regis-Breitingen.

Große Modellbahnausstellung im Lokschuppen der Kohlebahn in Meuselwitz

Am Wochenende 12. und 13. Oktober 2019 findet wieder unsere Modellbahnausstellung im Lokschuppen statt, jeweils in der Zeit von 10:00 bis 18:00 Uhr. Zahlreiche Aussteller zeigen ihre Anlagen der verschiedenen Spurweiten und Epochen von Spur N bis Gartenbahn. Zu sehen gibt es unter anderem zwei große Anlagen in H0 (Epoche II) und TT sowie verschiedene Heimanlagen. Auf der H0-Anlage der Kohlebahner wird im Containerbahnhof Meuselwitz ein Zweiwege-Traktor ZT 300, wie er früher dort im Einsatz war, übergeben. Die feierliche Übergabe wird am Samstag, um 14:00 Uhr, erfolgen. Anschließend wird es noch einen Vortrag über den Containerbahnhof Meuselwitz im Kinowagen geben.

Die Kohlebahn fährt an beiden Tagen um 13:00 Uhr und 16:30 Uhr ab Meuselwitz und ab Regis-Breitingen um 14:00 Uhr. Ein Imbissangebot sorgt für das leibliche Wohl.

Infos: Büro Kohlebahn

Montag – Freitag, 09:30 – 14:00 Uhr, Tel.: 03448 752550, E-Mail: kohlebahn.meuselwitz@freenet.de

Energieberatung im Oktober 2019

Wegen des Feiertags am 3.10. gibt es im Oktober nur einen Beratungstermin: **Donnerstag, 17.10.2019, von 15:00 bis 18:00 Uhr**, in der Dostojewskistraße 6 statt.

Eine vorherige telefonische Anmeldung ist unbedingt erforderlich und kann unter den Telefonnummern 0800 809 802 400 (kostenfrei) oder 0361 555140 vorgenommen werden. Die Beratung ist kostenfrei.

www.verbraucherzentrale-energieberatung.de



Neues für die Radfahrfreunde Radtouren Oktober



Donnerstag, 03.10.2019 105 km / 493 Hm wellig
09:00 Uhr Auensee – Schloßpark – Elsterradweg

Sonntag, 06.10.2019 35 km / 228 Hm wellig
13:00 Uhr Lehrpfad Groitzsch – Tiergehege Gatzen

Mittwoch, 09.10.2019 100 km / 680 Hm hügelig
09:00 Uhr Grimma – Trebsen – Mulderadweg

Sonntag, 13.10.2019 36 km / 254 Hm wellig
13:00 Uhr Umland Lucka – Luckaer Forst

Mittwoch, 16.10.2019 102 km / 562 Hm wellig
09:00 Uhr Neue Messe – Golfpark – BMW-Werk

Sonntag, 20.10.2019 52 km / 310 Hm wellig
13:00 Uhr Elsterradweg

Mittwoch, 23.10.2019 94 km / 836 Hm bergig
09:00 Uhr Rochlitz – Überführung Rochlitzer Berg

Sonntag, 27.10.2019 27 km / 251 Hm flach
13:00 Uhr Forst Lucka – Ententeich – Rusendorfer See

Mittwoch, 30.10.2019 96 km / 766 Hm hügelig
09:00 Uhr Altteich-Speicher Schwarzbach-Talsperre
Königsfeld

Änderungen vorbehalten! Hm = Höhenmeter

Startpunkt jeweils 04613 Lucka, Bornaer Straße 16 |
Gefahren wird nur bei „Radfahrwetter“ | Jeder kann
mitfahren! Pausen garantiert, Einkehr möglich! | Alle
Touren sind kostenlos! | Anfragen: Klaus Mertes Telefon
034492 40471 oder E-Mail: mertesklaus@web.de



Meuselwitzer Gymnasiasten veranstalten einen Benefizabend für die Meuselwitzer Kohlebahn

Wann? **Dienstag, 29. Oktober 2019,**
um 17:00 und 19:00 Uhr

Wo? **im Lutherhaus in Meuselwitz**

Die Schüler und Lehrer des Veit-Ludwig von Seckendorff
Gymnasiums laden recht herzlich zur Benefizveranstal-
tung ein.

Sie erleben Shakespeares „Sommernachtstraum“ aufge-
führt vom Kurs „Darstellen und Gestalten“ sowie musi-
kalische Darbietungen unseres Schulchores.

Aufgrund der begrenzten Sitzplätze bitten wir um Voran-
meldung.

Voranmeldung:

Telefon: 03448 752550

E-Mail: kohlebahn.meuselwitz@freenet.de

Für Ihr leibliches Wohl ist gesorgt.

Kein Eintritt – finanzielle Spenden sind willkommen!



Haus- und Straßensammlung der Kriegsgräberfürsorge

Die diesjährige Spendensammlung des Volks-
bund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. -
Landesverband Thüringen - wird im Zeitraum
**vom 28. Oktober bis 17. November 2019 (Volkstrauer-
tag)** in den Städten und Gemeinden Thüringens stattfin-
den. Die Sammlung ist genehmigt durch das Thüringer
Landesverwaltungsamt mit AZ.: 200.12-2152-10/19 TH
vom 23.11.2018.

Der Volksbund bittet die Städte und Kommunen sowie
Bürger*innen in Thüringen, aber auch Soldaten und Re-
servisten der Bundeswehr um Unterstützung.

Im Gegenzug bieten wir:

- **den Städten, Kommunen und Kirchen** in Thüringen
im Rahmen der Kriegsgräberfürsorge zur Durchset-
zung des Gräbergesetzes als Berater, Unterstützer und
Bindeglied zum Thüringer Landesverwaltungsamt zur
Seite zu stehen,
- **den Schulen und anderen Bildungsträgern** friedens-
pädagogische Projekte mit historischem und lokalem
Bezug,
- **Jugendlichen** im Rahmen unserer Workcamps euro-
paweite Angebote des freiwilligen Engagements zur
„Versöhnung über den Gräbern“,
- **Angehörigen** Hilfe bei der Suche nach den Gräbern
von Gefallenen und Vermissten.

Wir bitten die Bürger*innen, aber auch Vereine und
Schulklassen uns zu unterstützen und als Sammler für
diesen gemeinnützigen und friedensfördernden Zweck
aktiv zu werden.

Wenden Sie sich hierzu bitte an die für Ihren Wohnort
zuständige Verwaltungsbehörde. Dort liegen die ent-
sprechenden Sammlungsunterlagen bereit.

Vielen Dank für Ihre Unterstützung.

Henrik Hug, Geschäftsführer



Gaststätte „Am Stausee“

Restaurant • Terrasse • Biergarten
Stausee 1, 04617 Fockendorf bei Altenburg/Thür.
Tel. 034343 51924 • www.stausee-fockendorf.de



Fisch-Essen

vom 5. bis 20. Oktober 2019
Genießen Sie Fisch in seiner besten Form. Frisch zubereitet
... und nur für kurze Zeit!

- Forelle „Müllerin“ • Karpfen blau
- Pangasius • Wildlachs • Seelachsfilet

Dienstag, 1. Oktober 2019: TANZ-TEE von 15:00 bis 19:00 Uhr

Haben Sie Ihre Familienfeier für 2020 schon geplant ?

Martinsgans-Essen

vom 9. bis 11. November 2019



Wir bitten um
Reservierung!

Gemeinde Fockendorf

mit den Ortsteilen Fockendorf und Pahnä

Achtung! Friedhof Fockendorf

Die Hecken auf dem Friedhof sind **bis 27. Oktober 2019** zu verschneiden.

In den Reihen der Urnengräber sollte sich auf eine gleichmäßige Heckenhöhe geeinigt werden. Absprachen untereinander oder mit der Friedhofsverwaltung sind erforderlich.

Nach diesem Zeitpunkt erfolgt der Heckenschnitt **kostenpflichtig für die Nutzungsberechtigten** durch die Gemeinde Fockendorf.

gez. Jähnig, Bürgermeister



— Neues von der Volkssolidarität —

„Sport, Spiel und Spaß“

Am 10. September 2019 zu unserer Veranstaltung hatten wir zu „Sport und Spiel“ eingeladen.

Da dies im vergangenen Jahr viel Spaß und Freude bereitete, dachten wir diesmal wieder an so etwas.

Der Vorstand zeigte enttäuschte Gesichter über die Teilnahme, da die Anzahl die zwanzig nicht überschritten hatte. Doch wir ließen uns nicht entmutigen und nach dem genusslichen Kaffee und Kuchen verteilten wir uns auf dem Saal, wo Stationen aufgestellt waren.



Es handelte sich um Kegeln, Dartspiel, Punktweitwurf und mit kleinen Säckchen in verschiedene Vertiefungen treffen. Jeder hatte fünf Versuche, alle strengten sich an

und gaben sich viel Mühe um beste Ergebnisse zu erreichen. Für jedes Spiel wurden die drei Besten ermittelt und ein Präsent überreicht. Zu guter Letzt ging keiner leer aus.

Ich hoffe es hat allen viel Spaß gemacht. Die Geburtstagskinder wurden auch nicht vergessen. Sie bekamen ihr Geburtstagsständchen und ein kleines Präsent. Nach all den schweißtreibenden sportlichen Tätigkeiten schmeckte fast allen das Abendbrot besonders gut. Danke an alle Helfer und die Gaststätte Wappler.

Ich wünsche mir zum Weinfest am 8. Oktober 2019 etwas mehr Beteiligung. An dieser Stelle unserer fleißigen Berichtschreiberin Eva Vogel gute Besserung!

Ihre Karin Fischer

Einladung

Am Dienstag, dem 8. Oktober 2019 laden wir um **15:00 Uhr** zu unserem Weinfest in den Gasthof Wappler ein. Alle Senioren sind herzlich willkommen!

Der Vorstand

Der Weltkindertag,

der 20. September, ist seit diesem Jahr in Thüringen Feiertag. Die Feuerwehr Fockendorf nahm dies zum Anlass um an ihrem Domizil ein zünftiges Kinderfest zu feiern. Etwa einhundert Kinder in Begleitung von Eltern, Großeltern und Freunden nahmen die Einladung der Feuerwehr an.



Bei Kinderbelustigung an Spielgeräten und verschiedenen Hüpfburgen, konnten sich die Kleinen so richtig austoben, aber auch Kinderschminken sowie ein Puppentheater zogen die Kinder in ihren Bann.

Selbstverständlich war auch wieder für das leibliche Wohl gesorgt, so dass bei strahlendem Sonnenschein

ein wunderschönes Kinderfest gefeiert werden konnte. Die Fockendorfer Feuerwehr bedankt sich für die rege Teilnahme und freut sich schon auf das nächste Fest!

Eure Feuerwehr Fockendorf

Wir sagen unseren Kindern
und Enkelkindern Dankeschön
für ihre Unterstützung bei unserer
etwas ungewöhnlichen Feier zur

Goldenen Hochzeit

Bedanken möchten wir uns bei unserer
Familie, unserem Freundeskreis, den
Einwohnern von Pahnna, dem Freitags-
club und der FFW sowie den ehema-
ligen Kolleginnen für die zahlreichen
Glückwünsche und Geschenke.

Ein besonderes Dankeschön an die MS
P. Tschaikowski für eine unvergessliche
Reise.

Martina & Ronalt
Matthes

Pahnna, im Juli 2019

Für die zahlreichen Glückwünsche, Blumen und
Geschenke anlässlich meines

80. Geburtstages

möchte ich mich bei Ute, Jörg und Nadine für die
tolle gelungene Überraschung bedanken.

Ein Dankeschön an alle Verwandten, Bekannten
und Nachbarn sowie die Gemeinde.

Dankeschön dem Gasthof Wappler
für die ausgezeichnete Bewirtung.

Ernst
Pröhl

Fockendorf, September 2019

Gemeinde Gerstenberg

mit den Ortsteilen Gerstenberg und Pöschwitz

Bleibt nur zu sagen: Dankeschön

Danke an alle die meinen
Schulanfang zu einem tollen und
unvergesslichen Tag gemacht haben.

Über die zahlreichen
Geschenke und Glückwünsche
habe ich mich sehr gefreut.

Vielen Dank auch
im Namen meiner Eltern.

Eure Charlotte



Anlässlich unserer

Hochzeit

möchten wir uns
für die vielen Glückwünsche
und Geschenke bedanken.

Ganz besonderer Dank
gilt der Gaststätte
„Zum Gassenhauer“
für die gute Bewirtung
und DJ Jens.

Gesine geb. Vogel
und Christoph Koar

Altenburg, im August 2019



Wohnungsangebote der Gemeinde Gerstenberg

Wohnungstyp: 2-Raumwohnung
Wohnfläche: 40,07 qm oder 47,78 qm
Bezugsfrei: Sofort
Objektzustand: Saniert
Kaltmiete: Junges Wohnen bis Vollendung 27. Lebensjahr
– „Halber Mietpreis“ 2,25 € pro qm
BK: ca. 40,00 €
HK: ca. 85,00 €

Ausstattung: Bad mit Fenster und Wanne | Küche und Bad gefliest |
Klingel/Sprechanlage | Hausmeisterdienst mit Hausordnung |
Fernsehanschluss – Primacom | Freie Parkplatzwahl

Zu erfragen: VG „Pleißenaue“, Breite Straße 2, 04617 Treben
Tel. 034343 70326 oder 7030



Dachdeckermeister Hendel

DER FACHBETRIEB FÜR IHR DACH seit 1880

• Ausführung sämtlicher Dachdecker-
und Klempnerarbeiten

• pflegeleichte und fugenlose Balkonabdichtungen
in verschiedenen Farbtönen

August-Bebel-Straße 11 a | 04600 Altenburg
Tel. 03447 311822 | Fax 03447 501769 | gert.hendel@t.online.de

www.DDM-Hendel.de



Gemeinde Haselbach

Aus dem Vereinsleben der Privilegierten Großkaliberschützen Haselbach e. V.

Am 24. August 2019 waren wir mit unserem Armbrustschießstand in Gerstenberg zum Dorffest präsent.

Ein geplanter Arbeitseinsatz fand am gleichen Tag statt.

Am 30. August 2019 hatten wir die traurige Pflicht von unserem Vereinsmitglied Dieter Grashoff Abschied zu nehmen. Eine Abordnung des Vereines nahm an der Trauerfeier im Rittergut Treben in der Mälzerei teil.

Wir werden Dieter ein ehrendes Andenken bewahren.

Regis-Nord feierte am 31. August 2019 sein 21. Wohngebietsfest. Auch da waren wir wieder mit unserem Armbrustschießstand vor Ort.

Nach einem spannenden Wettkampf belegten die Schützen folgende Plätze:

1. Platz – Ron Bianchi
2. Platz – Bernd Nietzold
3. Platz – Daniel Müller

Für den 1. September 2019 erhielten wir eine Einladung von der PSG Meuselwitz zum 25-jährigen Jubiläum.

Dieser Tag begann mit einem Umzug durch Meuselwitz bis zur Orangerie. Das Salutschießen wurde eröffnet mit einer Salve aus mehreren Kanonen. Im Anschluss erfolgte das Einzelsalut der Vereine und endete mit einer gemeinsamen Welle.



Am 5. September 2019 konnten wir im Schützenhaus 28 Personen begrüßen, welche mit der Kohlebahn ankamen, um bei uns ihren Besten auszuschießen.



In Lucka fand am 7. September 2019 die Ausschreibung zum Landespokal KK-Pistole/Revolver statt.

Dabei belegten:

KK-Pistole Präzision

- Einzelwertung Herrenklasse I
- 5. Platz – Tim Wisgalla
- Einzelwertung Herrenklasse III
- 9. Platz – Thomas Gutschker

KK-Revolver Präzision

- Einzelwertung Herrenklasse I
- 6. Platz – Tim Wisgalla
- Einzelwertung Herrenklasse III
- 5. Platz – Thomas Gutschker

An der 5. Kreisrangliste KK-Gewehr ZF liegend Auflage 50 m am 7. September 2019 bei der NSG Schmölln nahmen vom Verein mehrere Schützen teil.

Dabei belegten:

Einzelwertung Senioren I + II:

5. Platz – Andreas Galleck
8. Platz – Frank Eisenschmidt

Einzelwertung Senioren III – V:

4. Platz – Hans-Jürgen Gutschker

Mannschaftswertung:

4. Platz

Die Vereinsmeisterschaft mit Ordonnanzgewehr fand am 14. September 2019 im Schützenhaus statt.

Es ergaben sich die folgenden Platzierungen:

1. Platz – Hans-Jürgen Gutschker
2. Platz – Gerd Günther
3. Platz – Thomas Pitulle

Karin Günther, Pressewart

Gemeinde Haselbach vermietet:

Schöne **3-Raum-Wohnung** im 1. OG, mit 67,61 m², Tageslichtbad und Balkon, 486,50 Euro Warmmiete, 2 NKM Kaution, EV/a 151,2 kWh

**Infos: CONCEPT Immobilien- und
Verwaltungs-GmbH (03433 27560)**

Gemeinde Treben

mit den Ortsteilen Lehma, Plottendorf,
Primmelnitz, Serbitz, Trebanz und Treben

Einladung

Die Jagdgenossenschaft Pleißenaue Treben lädt

am Freitag, dem 25. Oktober 2019, um 19:00 Uhr,

zur Mitgliederversammlung in die Gaststätte „Serbitzer Hof“ ein.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Rechenschaftsbericht des Jagdvorstehers
3. Kassenbericht des Schatzmeisters
4. Entlastung des Schatzmeisters
5. Entlastung Jagdvorstand
6. Beschlussfassung zur Verwendung des Reinertrages
7. Sonstiges

gez. Siegfried Erler, Jagdvorsteher

Der Rittergutsverein e. V. lädt ein zu



Einlass: 16:00 Uhr | Beginn: 17:00 Uhr | Eintritt: 20,- €

Schon im September 2018 war das Konzert in der Mälzerei ein großer Erfolg und nun werden die Musiker hier zum 2. Mal aufspielen. Mit betörenden Tönen und poetischen Texten weckt die Band „The Wishing Well“ eine außergewöhnliche Bandbreite von Emotionen und Ihre inspirierenden Auftritte begeistern und verzaubern das Publikum. Eine Sinfonie in Harmonie, zarte Geigenklänge und schwingende Rhythmen verschmelzen mit starkem Gesang in eine unglaublich reiche und verzaubernde Mischung von Folk, Pop und Rock.

„The Wishing Well“ beeindruckt mit musikalischer Reife und bemerkenswertem Hintergrund. Ursprünglich aus Australien stammend, lebt die Band seit 2008 on the road.

Seit ihrer Gründung hat die Band drei Alben aufgenommen: Life on the Border (2008) und Fire in the Valley (2010) und Black Dragon River (2014), von denen fast 50.000 Exemplare in totaler Eigenregie verkauft wurden. Leadsänger und The Wishing Well Mastermind Jai Larkan hat für das aktuelle Line-Up eine multikulturelle Musiker-Community zusammengestellt. Aktuell sind sie sieben Bandmitglieder, die aus Australien, den USA, England, Schottland, Irland, Spanien und Italien stammen. Vor The Wishing Well arbeitete Jai als Musiker u. a. mit Künstlern wie Bob Geldof, Andy White, Liam O Maonlai und Tim Finn.

Lassen Sie sich musikalisch erfreuen. Wir erwarten Sie wie immer mit netter Bewirtung.

19tes LEHMAER KÜRBISWIEGEN
Kulturhof Lehma

SAMSTAG 05.10.19 14:00

Hüpfburg, Schminken und Basteln für Kinder.
Holzspielzeug- und Töpferwaren-Verkauf.
Holzschnitzkunst-Ausstellung mit Verkauf.
Kaffee und Kuchen. Leckeres vom Grill und hausgemachte Kürbissuppe.
START ab 14:00 Uhr im Kulturhof Lehma (Straße der Gemeinschaft/Feuerwehr).

Abgabe der zu wiegenden Kürbisse 11 bis 15 Uhr!
Prämierung der Kürbisse ab 17 Uhr.

Gasthof und Pension



Serbitzer Hof

Nr. 16 • 04617 Treben OT Serbitz
Tel.: 034343 51482

In unserem Restaurant mit seinem gutbürgerlichen Flair finden Sie deftige, leckere oder raffiniert-einfache Gerichte unserer vorwiegend thüringischen-sächsischen Küche.

Lassen Sie sich überraschen und verwöhnen!

Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.serbitzerhof.de

Öffnungszeiten

Mo., Do. und Fr., 17:00 – 21:00 Uhr | Dienstag und Mittwoch geschlossen
Sa. und So. 11:00 – 14:00 Uhr und 17:00 – 22:00 Uhr

Begegnungsstätte Treben

Veranstaltungsplan Oktober 2019

Dienstag, 01.10.2019

14:00 Uhr Romménachmittag mit Kaffee und Kuchen

Dienstag, 08.10.2019

14:00 Uhr Romménachmittag mit Kaffee und Kuchen

Dienstag, 15.10.2019

14:00 Uhr Romménachmittag mit Kaffee und Kuchen

Donnerstag, 17.10.2019

14:00 Uhr Bunter Kaffeemittag mit fröhlichen Herbstliedern und Akkordeonmusik

Dienstag, 22.10.2019

14:00 Uhr Romménachmittag mit Kaffee und Kuchen

Dienstag, 29.10.2019

14:00 Uhr Romménachmittag mit Kaffee und Kuchen

- Änderungen vorbehalten! -

Leider muss unsere 3-Seenfahrt am 12. Oktober 2019 wegen geringer Teilnehmerzahl ausfallen.

Ich würde im Frühjahr einen neuen Versuch starten!

Anke Koch, BGS Treben, Naterger e. V. Ostthüringen

Gemeinde Treben vermietet

Maisonette-Wohnung

mit Garage in der Ortslage Treben

Die Wohnung hat 4 Zimmer incl. 1 Wannen- und 1 Duschbad | Große Wohnküche mit EBK (Ablöse)

Größe: 108 m²

KM: 486,00 Euro zuzügl. BK und HK/Garage

3-Raum-Wohnung saniert in Plottendorf

Bad mit Wanne oder Dusche | Stellplatz

Größe: 58,0 m²

KM: 261,00 Euro zuzügl. BK/HK

zu erfragen in der

**VG „Pleißenaue“ Treben
– Wohnungsverwaltung –
Telefonnummer 034343 70326**

Gemeinde Windischleuba



mit den OT Bocka, Borgishain, Pähnitz, Pöppchen, Remsa, Schelchwitz, Windischleuba und Zschaschelwitz

Begegnungsstätte Windischleuba

Veranstaltungsplan Oktober 2019

10.10.2019 14:00 Uhr Kirchgemeinde

22.10.2019 09:00 Uhr Muttifrühstück

23.10.2019 13:30 Uhr Spielenachmittag mit Kaffee und Kuchen

29.10.2019 09:00 Uhr Muttifrühstück

30.10.2019 13:30 Uhr gemütlicher Nachmittag

U. Ullmann, BGS Windischleuba

naterger e. V. Ostthüringen

Großer Kirmestanz

... am **16.11.2019** mit der Band
„Duo Musidance“ aus dem Vogtland
auf dem Tanzsaal in **Pöppchen!**

Einlass: ab 19:00 Uhr | Beginn: 19:30 Uhr

Eintritt: 15,00 Euro/Person inklusive kleinem Imbiss

Kartenvorverkauf unter:

Tel. 03447 315761 – Herr Bergk
Tel. 03447 507012 – Frau Hiller



Der Feuerwehrverein Pöppchen e. V.
freut sich auf Ihren Besuch.



**FENSTER-
BAU
STÖBE**

Dorfplatz 1
04603 Windischleuba
OT Schelchwitz
Tel.: 03447 375110
Fax: 03447 505911
www.fensterbau-stoebe.de

Maß- und handwerkliche Qualitätsarbeit aus Holz
in eigener Fertigung.

*Investieren Sie
in Ihr Zuhause!*

Fenster
Türen
Wintergärten
Insektenschutz

Seit 36 Jahren
für Sie da. **MARK STÖBE**

Elektro Reim

Elektromeister Maik Reim

Knausche Str. 7
04617 Gerstenberg

Mobil: 0177 8071583 | Fax: 03447 833175
e-mail: maik-reim@t-online.de



Mitteilungen der Kirchgemeinden

Gottesdienste und Veranstaltungen für das Kirchspiel Treben mit Windischleuba, Gerstenberg, Rasephas und Zschernitzsch

Monatsspruch für den Monat Oktober:

„Wie es dir möglich ist: Aus dem Vollen schöpfend – gib davon Almosen! Wenn dir wenig möglich ist, fürchte dich nicht, aus dem Wenigen Almosen zu geben!“ Tobias 4,8

06.10.2019 – Erntedanksonntag

„Aller Augen warten auf dich, Herr, und du gibst ihnen ihre Speise zur rechten Zeit.“ Psalm 145, 15

Gemeindekirchenratswahl in allen Gemeinden!

09:00 Uhr Windischleuba m. Hlg. Am., Pfr. Nitzsche

10:15 Uhr Treben m. Hlg. Am., Pfr. Nitzsche

09:30 Uhr Zschernitzsch, m. Hlg. Am., Pfr. Kalder

10:45 Uhr Rasephas, m. Hlg. Am., Pfr. Kalder

13.10.2019 – 17. Sonntag nach Trinitatis

„Unser Glaube ist der Sieg, der die Welt überwunden hat.“ 1. Johannes 5,4

10:00 Uhr Gerstenberg,
Prädikantin Kamprath für alle Gemeinden

20.10.2019 – 18. Sonntag nach Trinitatis

„Dies Gebot haben wir von ihm, dass, wer Gott liebt, dass der auch seinen Bruder liebe.“ 1. Johannes 4,21

09:30 Uhr Zschernitzsch, Lektorin Pon.-Schmale

27.10.2019 – 19. Sonntag nach Trinitatis

„Heile du mich, Herr, so werde ich heil; hilf du mir, so ist mir geholfen.“ Jeremia 17,14

09:00 Uhr Windischleuba, Lektorin Pon.-Schmale

10:15 Uhr Treben, Lektorin Pon.-Schmale

31.10.2019 – Reformationstag

„Einen anderen Grund kann niemand legen außer dem, der gelegt ist, welcher ist Jesus Christus.“ 1. Korinther 3,11

10:00 Uhr Gerstenberg m. Hlg. Am.,
Zentralgottesdienst Pfr. Kalder/Past.Schenk

Pflegeheim Abg-Nord: 08.10.2019, 10:00 Uhr

Pflegeheim Plottendorf: 24.10.2019, 10:00 Uhr

Gemeindekreise Windischleuba

10.10.2019, 14:00 Uhr, im Gemeindehaus,

Frauentreff Zschernitzsch

23.10.2019, 18:00 Uhr, Pfarrhaus,

Gemeindekreis Zschernitzsch

17.10.2019, 14:00 Uhr, Pfarrhaus

Herzliche Einladung zur Kindergemeinde immer donnerstags, 15:30 Uhr, im Pfarrhaus.

Konfirmandenunterricht für die 7. Klasse

findet donnerstags 17:30 Uhr mit Pfr. Kalder statt.

Konfirmandenunterricht für die 8. Klasse freitags,

16:00 Uhr, im Pfarrhaus Treben mit Pastorin Schenk.

Wichtiger Hinweis für die Gemeindekirchenratswahl am Sonntag, dem 6. Oktober 2019:

Es kandidieren in Treben:

Jens Blüthner, Nobitz | Michael Erler, Fockendorf | Frank Große, Gerstenberg | Marit Hoffmann, Treben | Hermann Kirsten, Zschaschelwitz | Bärbel Kleinoth, Fockendorf | Silke Kresse, Serbitz | Gottfried Kunze, Gerstenberg | Jens Raubold, Thräna | Beate Schellenberg, Windischleuba | Roland Stock, Gerstenberg | Ilona Stöbe, Windischleuba | Frank Vogel, Gerstenberg | Dr. Karsten Waldenburger, Treben

Es kandidieren für Altenburg-Zschernitzsch:

Margret Glück | Thomas Krosse | Rosemarie Mäder | Karina Reichwagen | Christian Reil | Gerd Schöps

Für Altenburg-Rasephas:

Helge Gleitsmann | Andreas Günther | Bernhard Groskopf- Böhm | Ulrike Groskopf | Susanna Kunkel | Manuela Künzl-Gießler

Jedes wahlberechtigte Kirchenmitglied erhält rechtzeitig die Wahlunterlagen per Post. Diese sind dann bis zum 6. Oktober 2019 in die vorgesehenen Briefkästen an den Pfarrhäusern einzuwerfen, zum Gottesdienst mitzubringen oder persönlich abzugeben. Wir freuen uns über eine rege Wahlbeteiligung.

„Wir haben Gottes Spuren festgestellt auf unsern Menschenstraßen, Liebe und Wärme in der kalten Welt, Hoffnung, die wir fast vergaßen. Zeichen und Wunder sahen wir geschehen in längst vergangenen Tagen, Gott wird auch unsre Wege gehen, uns durch das Leben tragen.“ Michel Scouarnec/ Diethard Zils

Behüte Sie Gott!

Ihre Pastorin Elke Schenk

Herzliche Einladung zu besonderen Zusammenkünften in der Kirche Bocka bzw. im Ev.-Luth. Kirchspiel Kohrener Land

06.10.2019 – 16. Sonntag nach Trinitatis

10:15 Uhr Lektoren-Gottesdienst in Rüdigsdorf

13.10.2019 – 17. Sonntag nach Trinitatis

09:00 Uhr Gottesdienst in Altmörbitz

10:15 Uhr Gottesdienst mit Abendmahlsfeier in Kohren-Sahlis

18.10.2019 – Freitag

19:00 Uhr Aufführung des Stücks der Theaterjugendwoche in Kohren-Sahlis

20.10.2019 – 18. Sonntag nach Trinitatis

10:15 Uhr Gottesdienst mit Abendmahlsfeier in Gnadstein

27.10.2019 – 19. Sonntag nach Trinitatis

09:00 Uhr Gottesdienst in Altmörbitz

10:15 Uhr Gottesdienst mit Abendmahlsfeier in Bocka

31.10.2019 – Donnerstag - Reformationsgedenktag

10:15 Uhr Festgottesdienst mit Erstabendmahlsfeier
in Rüdigsdorf

03.11.2019 – Dritttletzter Sonntag im Kirchenjahr

09:00 Uhr Festgottesdienst zur Kirchweihe
mit Abendmahlsfeier in Altmörbitz
10:15 Uhr Festgottesdienst zur Kirchweihe
in Kohren-Sahlis

PS: Ausführliche Informationen zum Geschehen im Kirchspiel finden Sie im Kirchennachrichtenblatt, das in den Kirchen ausliegt oder über unsere Kuratorin Frau Reißky. Ebenso sind viele lohnenswerte Ereignisse über die Homepage Kirche im Leipziger Land „kreuzfidel“ zu entdecken.

Mit Ihren Fragen oder Anliegen können Sie sich an das Pfarramt in Kohren-Sahlis wenden (Tel. 034344 61209) bzw. direkt an Pfr. M. Ellinger (Tel. 034344 61406) oder die Kirchgemeindevertretungen vor Ort kontaktieren!

Herzliche Grüße

*im Namen aller ehren- und hauptamtlichen Mitarbeiter
Gisela Reißky*

Sportnachrichten

Gelungener Abschluss der Freiluftsaison für die TSV Athleten

Am Samstag, 14. September 2019, nahmen die besten Athleten des TSV 90 Treben am Herbstsportfest des Ohrdruffer LV teil und beendeten damit die Freiluftsaison für dieses Jahr. Bei bestem Leichtathletikwetter präsentierten sich die Sportlerinnen und Sportler in hervorragender Form. Das Sportfest in Ohrdruf wird traditionell von sehr vielen Vereinen genutzt, um den letzten Freiluftwettkampf zu bestreiten.



Die Ergebnisse: AK 10 Paula Schiener 3. Platz im Mehrkampf (50 m, Weitsprung, Ball). In allen Disziplinen stellte sie persönliche Bestleistungen auf! Robin Weber 4. Platz im Mehrkampf, ebenfalls mit persönlicher Bestleistung im Schlagball. AK 11 Janosch Kresse 6. Platz im Mehrkampf und 2. im 800-m-Lauf auch mit persönlicher Bestleistung. AK 14 Tim Talakovics je 2. Plätze über 100 m und im Weitsprung jeweils mit Bestleistungen.



Tim ist der erste TSV Sportler der dabei die magische 5-m-Marke im Weitsprung knackte und mit 5,21 m seine Bestleistung um ca 60 cm steigerte! Jann und Justus Lohse liefen in einem kuriosen 800-m-Rennen auf die Plätze 1 und 2.

Leider waren Anne Poller, Luisa Vogt und Anna Hellfritzsch nicht am Start. Sie hätten sicher auch Top-Leistungen abgeliefert.

Allen großen Respekt und herzlichen Glückwunsch.

Maya Kühn am Sportgymnasium Jena

Die bisher erfolgreichste Trebener Leichtathletin, Maya Kühn, besucht seit August 2019 das Sportgymnasium in Jena. Damit soll die leistungssportliche Entwicklung weiter vorangetrieben werden. Ein großer Schritt für Maya und ein Beweis für die gute Arbeit im TSV 90 Treben.

Wir wünschen Maya viel Erfolg in der neuen Schule und bei Wettkämpfen.

Thomas Schober



Schulnachrichten



Heiße Ferien im Grundschulhort Windischleuba

Auch diesmal waren die Ferien für uns Kinder sehr interessant und abwechslungsreich.



Sei es bei dem gemeinsamen Kochen, oder der Verschönerung unseres Schulhofes (nun hat unsere Schule sogar ein eigenes Namensschild!) – wir hätten gern noch viel mehr verschönert, aber zu mehr als einer bunten Einpflanzung, haben die finanziellen Mittel leider nicht gereicht



Sehr neugierig waren wir auch, als der Rettungssanitäter David Müller vom DRK mit einem Rettungswagen zu uns in den Hort kam und sehr anschaulich über seine Arbeit berichtete. Von seiner Mitarbeiterin Tina Bauch und deren Wissen waren wir alle sehr begeistert. Sie haben uns gemeinsam in 1. Hilfe geschult. Manche Eltern waren am Nachmittag sehr erstaunt, als sie uns mit

einem Kopfverband, einem verbundenen Bein oder bandagierten Arm abholten.



In vergangene Zeiten wurden wir beim Besuch des Volkskunde-Museum in Wyhra versetzt. Wie schwer es zu damaligen Zeiten war, die Familie zu versorgen, konnten wir uns vorher gar nicht richtig vorstellen. Vor allem ohne Strom und digitales Spielzeug – heute unvorstellbar!



Eine ganze Woche lang durften wir uns dann mal als Piraten fühlen, was uns das „Piratenprojekt“ ermöglichte. Wir wissen nun, was die Piraten alles machten, wie es ihnen erging, bastelten Waffen und „kämpften“ damit.

Der absolute Höhepunkt in dieser Woche war allerdings das Übernachten im Zelt vor der Schule! Wir hatten dafür eigens eine Piratensuppe im Kessel vorbereitet, die wir dann nach der Piratenjagd auch sehr nötig hatten.

Etwas entspannter ging es beim Besuch im Mauritianum zu. Nach dem Rundgang konnten wir alle auf dem Museums-Rätsel das Häkchen an die richtige Stele setzen.

Viel Spaß hatten wir auch bei unserer Hort-Olympiade mit den lustigen Sportspielen.



Beim Sandburgenwettbewerb entstanden die reinsten Kunstwerke – darauf waren wir natürlich mächtig stolz.

Leider waren die Ferien – wie immer – viel zu kurz, deswegen freuen wir uns umso mehr schon auf die nächsten!

*Die Hortkinder
und das Hort-Team
der Grundschule Windischleuba*

Dacharbeiten aller Art
Fassadenbekleidung
Spenglerarbeiten

Dachdeckermeister
Armin Walter
Dorfring Nr. 13 • 04603 Pähnitz
Tel./Fax 03447/834751 • Mobil 0177/5383420

Beratung * Service * Montage

Sicherheitstechnik



Schuster

0177-7423308
☎ 03447-833208

Matthias Schuster, Luckaer Str. 23, 04603 Windischleuba

Alarm- und Brandmeldeanlagen

Förderverein Grundschule Windischleuba

Werte Einwohner der VG „Pleißenaue“,

am 28. August 2019 haben Frau Werner und ich die Unterschriftenlisten zur Sitzung im Kreistag übergeben. Wir schilderten noch einmal die eklatante Situation an der Grundschule Windischleuba, vor allem was zunächst den Außenbereich anbelangt.

Dank Ihrer Unterstützung konnten wir über 1.300 Unterschriften sammeln. Dies beeindruckte auch die Mitglieder des Kreistages. Das nächste Ziel muss es sein, dass unsere Grundschule im Finanzhaushalt des Kreises für das Jahr 2020 berücksichtigt wird und die zur Umsetzung benötigten finanziellen Mittel bereitgestellt werden.

Jetzt heißt es Daumen drücken – zum Wohle unserer Kinder. Doch wir sind guter Dinge, schließlich hat nach langem Hin und Her die Regelschule in Rositz eine Bewilligung zur Sanierung von über 1,5 Mio Euro erhalten.

Nicole Reinboth,

Förderverein Grundschule Windischleuba

Ausschreibung der Gaststätte „Seeblick“ im Erholungspark Pahnna

Der Erholungspark Pahnna verpachtet **ab 01.01.2020** die Gaststätte „Seeblick“ auf dem Campingplatz im Gelände neu.

Die Gaststätte soll vom 1. April bis 30. Oktober jeden Jahres geöffnet sein. Öffnungszeiten von 12:00 Uhr bis 22:00 Uhr täglich, in der Vor- und Nachsaison ein Ruhetag in Absprache möglich. 80 Sitzplätze überdachter Freisitz und 50 Sitzplätze im Gastraum.

Folgendes Angebot Standard:

- | | |
|---------------------|-----------------------------------|
| ✓ Mittagstisch | ✓ Imbissangebot |
| ✓ Getränke | ✓ bei schlechtem Wetter, Gastraum |
| Alkoholfrei/Alkohol | anbieten mit Bedienung |
| ✓ Kaffee | ✓ Abendveranstaltungen durch |
| ✓ Eis | ✓ den Erholungspark finden statt |
| ✓ Kuchen | ✓ Terrassenbetrieb |

Angebote jederzeit veränderbar in Absprache mit der Geschäftsleitung des Erholungsparkes.

Auch in der Nebensaison sind Angebote möglich und auch erwünscht.

Bitte der Bewerbung ein **Betreiberkonzept** der Gaststätte beifügen.

Interessenten melden sich bitte

per E-Mail unter: c.doehler@camping-pahnna.de

oder per Post an: Erholungspark Pahnna
Zweckverband
z. Hd. Frau Döhler
04617 Pahnna

Abgabe der Bewerbungen bis 25.10.2019

Redaktion Prof. Dr. Dr. Eberhard Mensing



Wahre Schönheit kommt von innen!

Der Mensch lässt sich gerne durch Äußerlichkeiten täuschen. Daher werden Kosmetika gerne eingesetzt, um das Aussehen zu verbessern. Aber abgeschminkt verblasst so manches Model und verliert schlagartig seine

Attraktivität. Viele Frauen gehen erst gar nicht ungeschminkt aus dem Haus.

Schönheit von innen beginnt in der Körperzelle!

Die Straffheit des Bindegewebes wird durch eine gesunde Funktion der Zellmembran und damit auch der extrazellulären Matrix gesichert. Sie sichern, dass die Stoffwechselvorgänge zur Gewinnung von Energie, zur Produktion von Eiweißstoffen sowie für einen ausgewogenen Säure-Basen-Haushalt optimal funktionieren. Somit ist es sinnvoll, dem Organismus diejenigen Spurenelemente zuzuführen, die gewährleisten, dass Haut, Haare, Bindegewebe und Nägel gut ernährt werden. Die Haut wird elastisch, die Nägel werden fest, das Bindegewebe straff und die Haare kräftig und schön.

Hyaluronsäure für unser Bindegewebe!

Zur gesunden Funktion der Zellmembran trägt die körpereigene Hyaluronsäure entscheidend bei. Sie ist ein natürlicher Bestandteil der Haut, des Bindegewebes und der Gelenkflüssigkeit. Im Alterungsprozess nimmt die Menge der Hyaluronsäure ab. Sie muss also zugeführt werden.

Durch ein spezielles innovatives Verfahren ist es gelungen, die Hyaluronsäure in Unike vor einer Verdauung durch die Magensäure zu bewahren und so der Haut zuzuführen.

... und Spurenelemente!

Auch Calcium und Phosphor leisten einen wichtigen Beitrag zur normalen Funktion der Zellmembran. Das Spurenelement Zink trägt zu einem normalen Säure-Basen-Stoffwechsel und zu einer konstanten Eiweißsynthese bei. So unterstützt Zink auch die Erhaltung gesunder Haut, Haare und Nägel.



Unike enthält auch Kieselerde, die überwiegend aus Kieselsäure besteht und das Spurenelement Silizium, das sich im Körper ebenfalls im Bindegewebe und in der Haut findet.

Mangan fördert die Bindegewebsbildung und kann

die Zellen vor oxidativem Stress schützen.

Nicht zuletzt trägt das in Unike enthaltene Spurenelement Kupfer zur Erhaltung von normalem Bindegewebe und zu einer normalen Haut- bzw. Haarpigmentierung bei.

... und drei Schönheits-Vitamine!

Vitamin C trägt zu einer normalen Kollagenbildung für eine normale Funktion der Haut bei. Pantothensäure trägt zu einem normalen Energiestoffwechsel bei und zu einer normalen Synthese von Steroidhormonen und einigen Neurotransmittern. Biotin trägt zur Erhaltung schöner Haut und Haare bei.

Unike® enthält eine wertvolle Kombination aus Hyaluronsäure, Calcium, Phosphor, Zink, Kieselerde, Mangan, Kupfer, Vitamin C, Pantothensäure und Biotin – eine optimale Versorgung für eine gesunde Kollagenbildung in der Haut und die Straffheit des Bindegewebes. Unike ist für Vegetarier und Veganer geeignet. Fragen Sie Ihren Apotheker nach Unike!

Prof. Dr. Dr. Eberhard Mensing

Sport- und Gesundheitswissenschaften



VIERSEITHOF PLOTTENDORF

Lammfleisch vom Leineschaf aus extensiver Haltung

Das Leineschaf ist eine alte Thüringer Landschaf rasse, die auf der Roten Liste der bedrohten Nutztier rassen der Gesellschaft zur Erhaltung alter und gefährdeter Haustierrassen e. V. (GEH) geführt wird und als extrem gefährdet gilt.

Wir unterstützen in Zusammenarbeit mit der Naturforschenden Gesellschaft Altenburg e. V., dem Landesverband Thüringer Schafzüchter e. V. und dem Biohof Rauschenbach in Remsa die Erhaltungszucht dieser alten Landschaf rasse mit einer Ganzjahresweide auf den Auewiesen in Plottendorf. Jedes Jahr im Herbst bieten wir das Fleisch einiger Lämmer zum Verkauf an, welches fachgerecht zerlegt ist und als halbes Lamm (ca. 6 bis 8 kg mit Knochen) oder ganzes Lamm (12 bis 16 kg mit Knochen) erworben werden kann. Der Kilopreis beträgt 12,50 Euro.

Der Verkauf findet **am Freitag, dem 8. November 2019 von 16:00 bis 18:00 Uhr** im Hofladen der Familie Rauschenbach in Remsa statt (www.biohof-rauschenbach.de).

Bitte bestellen Sie auf unserer Webseite www.vierseithof-plottendorf/lammfleisch, per E-Mail an info@vierseithof-plottendorf.de oder per Telefon unter 034343 51407 vor.

Sollte Ihnen ein halbes Lamm zu viel erscheinen, versuchen Sie es innerhalb der Familie, in Ihrem Freundeskreis oder mit Ihren Nachbarn aufzuteilen oder laden Sie zu einem gemeinsamen Lammessen ein.



Bauschlosserei SCHNEIDER

Leipziger Str. 5
04603 Zschaschelwitz
Tel. 03447/834486
Fax 03447/830210

- Treppenkonstruktion • Sicherheitgitter • Geländer • Abdeckungen
- Edelstahlverarbeitung • Brandschutztüren • Tor- und Zaunanlagen
- Dachstuhlisanierung und -verstärkungen • Balkonanlagen
- Stahlkonstruktionen aller Art • Normstahl: Tore, Türen & Antriebe

↳ Licht- und Kraftanlagen ↳ Elektroheizungen
↳ SAT-Anlagen ↳ E-Check ↳ Telefonanlagen
↳ Blitz- und Überspannungsschutz ↳ EIB



Elektroinstallationen aller Art Betrieb der Elektroinnung

Andreas Müller

Altenburger Straße 13 • 04617 Haselbach
Tel. 034343 51603 • Fax 034343 54718

Funk 0174 9016742

E-Mail: elektro.mueller.haselbach@googlemail.com

Heizung - Lüftung Sanitär - Wartung

Olaf Peters
Zentralheizungs- und Lüftungsbaumeister

Tel. 034343/54274 • Funk 0171/7133477
Dorfstr. Nr. 11 • 04617 Fockendorf/OT Pähna

opheizung@gmx.de



Bestattungsunternehmen Kießling

Tag und Nacht dienstbereit

Tel. 03447 8951864 • Mobil 0170 1069990

- alle Bestattungsarten
- Hausbesuche nach Absprache
- eigene Trauerrednerin • Trauerfloristik
- Bestattungsvorsorge

Schmöllnsche Straße 7 • 04600 Altenburg
E-Mail: r.kiessling@bestattung-kiessling.de

www.bestattung-kiessling.de

Mo – Fr 08:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 16:00 Uhr | Sa nach VB

NICOLAUS & PARTNER INGENIEUR GbR

... Ihr Partner für
Werbung • Druck • Kommunikation

Planen, Aufkleber, T-Shirts, Kalender
Visitenkarten, Geschäftspapiere, Flyer
Plakate, Broschüren, Einladungs-
und Danksagungskarten

... und vieles mehr!



Dorfstr. 10 • 04626 Schmölln OT Nöbdenitz
Tel.: 034496 60041 • info@nico-partner.de

Containerdienst Edgar Hentschel

Am Mühlgraben 1 • 04617 Treben

Telefon: 034343 51524

Telefax: 034343 53224

Entsorgungsfachbetrieb
gemäß § 52 KrW-/AbfG



Multicar-Kleincontainer für 1,5 bis 3,5 m³

- Containerservice
- Schüttguttransporte
- Abbruchleistungen
- Asbestentsorgung
- Erdstoffentsorgung
- Baugrubenaushub
- Anlieferung von Sand, Kies und Schotter

Individuelle Möbelfertigung nach Kundenwunsch

Diese Möglichkeit bietet Ihnen der Möbelhersteller AREA Systemmöbel aus Serbitz. Ihren Vorstellungen sind keine Grenzen gesetzt und eröffnen Ihnen unendliche Gestaltungsmöglichkeiten. Sie wählen das Design und die Ausstattung Ihrer Möbel. AREA visualisiert Ihre Idee am Computer und bietet Ihnen so die Möglichkeit, eine genaue Vorstellung Ihrer zukünftigen Einrichtung und einen preislichen Überblick zu bekommen.

In der firmeneigenen Werkstatt können alle Teile individuell angefertigt werden. Von Vorteil ist dieses Prinzip vor allem bei Einbau-Schränken, Raumteilern, Badmöbeln und Einbauküchen. Neben der Eigenanfertigung werden auch Küchen der Hersteller Nobilia und Impuls preisgünstig fachgerecht geplant und montiert.

Die Gestaltungsmöglichkeiten mit AREA sind schier unendlich. Neben Standardlösungen wird jeder noch so außergewöhnliche Möbelwunsch realisiert.

Sind Sie neugierig geworden, welche erstaunlichen Lösungen und Ideen das AREA-Team noch parat haben? Einige eindrucksvolle Beispiele finden Sie auf der firmeneigenen Homepage oder Sie fragen direkt bei AREA nach.

AREA bietet Ihnen 10 Jahre Garantie (außer auf Elektrogeräte) und das Gefühl von Einzigartigkeit.

AREA
Systemmöbel



PLANUNG
MONTAGE
SERVICE

Serbitz Nr. 35 | 04617 Treben
Tel.: 034343 54793 | www.area-system.de



Fachmarkt für Haus, Hof, Garten und Bau

www.agroaw.de / agroservice@agroaw.de

Nirkendorfer Weg 5 - 04603 Nobitz OT Ehrenhain

Der Herbst kommt:

- Obstkisten Holz **10,95 €**
Kunststoff ab **6,35 €**
- Weidenkörbe ab **14,95 €**
- Laubbesen m. Stiel XXL ab **12,95 €**
- Gewebe-, Netz- und Jutesäcke
- Schubkarre 85 Liter nur **59,90 €**

Ab sofort:

- Wintersteckzwiebeln und Pflanzknoblauch
- Blumenzwiebeln
- Herbst-Rasendünger, Komposter und Kompostbeschleuniger
- Kartoffelhorden versch. Größen
- Handwagen mit 2 Gummirädern

Holen Sie sich neue Ideen

- Bücher über • Wein- und Likörherstellung
- Obstkonservierung
 - Gartengestaltung
 - Biogarten /Gemüsegarten/Pilze
 - Obstbaumschnitt



Äpfel zur Vermostung:

Wir nehmen an:

Ihre Äpfel zur Vermostung und zum Aufkauf

Annahmezeiten:

freitags 8.00-17.30 Uhr
samstags 8.00-11.00 Uhr
montags 8.00-17.30 Uhr



Aktionspreis auf Fruchtweine

- Frucht – Bowle **1,39 €/Liter**
- Frucht – Wein **2,79 €/0,75Liter** (Literpreis: 3,72€)
- Hugo **1,60 €/0,75Liter** (Literpreis: 2,13€)

Öffnungszeiten: Mo.-Fr.: 08.00 - 18.00 Uhr
Sa.: 08.00 - 11.30 Uhr

Große Auswahl an Herbstartikeln
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Frau Gerhardt
Tel. 034492 180781
oder 0178 6848988





KAMMEL
Bestattungsunternehmen

Altenburger Str. 23 • 04613 Lucka – Tel. 034492 180781
Baderdamm 10 • 04610 Meuselwitz – Tel. 03448 7549478

beka@bestattung-kammel.de
www.bestattung-kammel.de

Tag und Nacht dienstbereit

Für alle Bestattungsdurchführungen in Altenburg, Altenburger Land, Meuselwitz, Lucka, Wintersdorf u. U.
Bestattungsvorsorge – wir informieren Sie in einem persönlichen Gespräch und sprechen in aller Ruhe über Ihre Fragen bzw. Wünsche in einer unserer Geschäftsstellen.



Bäder & Heizungsbau Siegel

- Bäderbau
- Sanitäranlagen
- Heizungsanlagen

Inh. Henry Siegel
Karl-Liebkecht-Str. 3 a
04565 Regis-Breitungen

Tel.: 034343 52544 Mobil: 0157 71452786
Fax: 034343 918149 E-Mail: henrysiegel@web.de

KOMMUNIK GmbH
Erstes Altenburger Bestattungsinstitut

Ihr Partner in schweren Stunden



- individuelle Trauerfeiern
- eigener Trauerredner
- Trauerfloristik
- Erinnerungsschmuck
- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung
- Trauercafé

Tag und Nacht ☎ 03447 371417

04600 Altenburg Grüntaler Weg 9a Tel. 03447 371417	04610 Meuselwitz Fr.-Naumann-Str. 7 Tel. 03448 703277	04613 Lucka Altenburger Str. 4 Tel. 034492 46687
--	---	--





KvC Baumpflege & Spezialfällungen GbR



AB 01. OKTOBER BEGINNT WIEDER DIE SÄGESAISON!

Wir sind Ihr Ansprechpartner für jegliche Arbeiten rund um den Baum. Wir bieten ein umfangreiches Leistungsspektrum, angefangen bei der Baumkontrolle über Formschnitt, Totholzentfernung, Kroneneinkürzung, Fällung, Entsorgung bis hin zur Wurzelentfernung und damit verbundener Neuanlage von Rasenflächen, Beeteinfassungen, Wildhecken, Bienenweiden und Sichtabgrenzungen.

ÜBERLASSEN SIE IHR WERTVOLLES GRÜN DEN PROFIS!

Wir sind umfangreich in der Baumpflege geschult und können auf ein hohes Maß an Erfahrung zurückgreifen. Falsche Schnittführung und ungeeignete Schnittmaßnahmen können Bäume auf Jahrzehnte schädigen, Folgemaßnahmen erforderlich machen und teilweise den Totalausfall des ganzen Baumes bedeuten.

DESHALB:

Vereinbaren Sie jetzt einen kostenlosen Besichtigungstermin vor Ort!



Seilklettertechnik



Spezialfällungen



Sturmschadenbereinigung



Baumpflege



Gefahrenfällung



Wurzelstumpffräsen



www.spezialsägearbeiten.de



info@spezialsaegearbeiten.de



0160 99130584

CLEVERE RENOVIERUNGSLÖSUNGEN

Neu und modern in meist nur einem Tag!



TÜREN **HAUSTÜREN** **TREPPEN** **KÜCHEN** **FENSTER**

Qualität seit 40 Jahren • Ohne Dreck und Lärm • Festpreis

Rufen Sie uns an:
0365 4208281

Besuchen Sie unsere
Studio-Ausstellung:
PORTAS-Fachbetrieb
Norbert Seegers
Langenberger Straße 40
07552 Gera-Langenberg
www.seegers.portas.de

PORTAS®
Europas Renovierer Nr. 1



NAUMANN – Ihr Metallbaumeister

Tore	Fabrikstraße 1
Zäune	04617 Haselbach
Treppen	Tel. 034343 914 911
Vordächer	Fax 034343 914 912
Metallarbeiten	Handy 0157 867 818 71

naumann-ihr-metallbaumeister@web.de

Idee trifft Harmonie ...

Ab
Oktober
wieder:

*Friseurteam
Leder*

*Fußpflege
&
Kosmetik*

Luckaer Str. 28
04617 Gerstenberg
Tel. 03447 83 33 46

BZ

BESTATTUNGEN ZÖRNER

- ☞ eigene Trauerhalle
- ☞ eigene Trauerredner
- ☞ Trauercafé
- ☞ Hausberatung
- ☞ Grabsteine & Trauerfloristik
- ☞ Bestattungsvorsorge
- ☞ Sterbegeldversicherung

Grüntaler Weg 3
Altenburg
☎ **03447 - 31 52 52**

Bahnhofstraße 1
Meuselwitz
☎ **03448 - 20 88**



Tag & Nacht erreichbar
www.bestattungen-zörner.de

TÜRENFEIN
KRÖBER
Inh. Uwe Kröber

Altes erhalten – neu gestalten.

- Türen- und Rahmenbeschichtung
- Haustür- und Fensterrenovierung
- Verglasung aller Art / Bleiverglasung
- Treppenrenovierung
- Laminatverlegung

Heidelbergweg 8 g • 07580 Ronneburg • Tel.: 036602 22528
E-Mail: tuerenfein-kroeber@gmx.de • www.tuerenfein-kroeber.de

Taxibetrieb p. Böhme

Regis: 034343 91654
Mobil: 0163 2355128 | ABG: 03447 8988538

Leistungen:

- **Krankenfahrten**
 - Dialysefahrten
 - Chemotherapie
 - Bestrahlung usw.
- **Taxifahrten aller Art**
 - Einkaufsfahrten
- **Flughafentransfer**

AS

Autohaus Serbitz

Mo. – Fr. 08:00 – 18:00 Uhr
Sa. 09:00 – 12:00 Uhr

04617 Treben OT Serbitz
direkt an der B 93
Tel. 034343 7100

Besuchen Sie uns im Internet:
www.autohaus-serbitz.de

Unser Motto seit über 26 Jahren:
fair – freundlich – gut

Ihre Werkstatt: Kompetent & preiswert
Unser Service: Alles rund um Ihr Auto
Ihr Vorteil: Alles aus einer Hand

Kostenfreier Ersatzwagen
(ausgenommen Kraftstoffkosten, max. 2 Tage / 50 km)
Räder-Reifen-Bremsen-Auspuff
Steinschlagreparatur | Unfallinstandsetzung
Motordiagnose | HU + AU (Fremdleistung GTÜ)



www.kanzlei-klein-altenburg.de

Kanzlei Klein & Streu

Rechtsanwälte



Helge Klein
Rechtsanwalt und
Fachanwalt für Bau- und
Architektenrecht



Robert Streu
Rechtsanwalt und
Fachanwalt für Arbeitsrecht
Diplom-Verwaltungswirt (FH)

Friedrich-Ebert-Straße 9, D-04600 Altenburg, Fon: (03447) 509016 Fax: (03447) 509045

DACHDECKER ZIMMERER SOLARTEURE



Köhler
BEDACHUNGEN GmbH
FROHBURG

Tel. 034348 51915 www.bedachungen-koebler.de

**Wir stellen ein: Selbstständig arbeitenden, tüchtigen, flexiblen
Dachdecker-/Zimmerergesellen (m/w)**

Bewerbungen bitte an:
**Köhler Bedachungen GmbH, z. Hd. Hans-Jörg Köhler, Wiesenmühlen-
weg 13, 04654 Froburg, oder an info@Bedachungen-Koebler.de**
Weitere Infos unter www.bedachungen-koebler.de/stellenanzeige

Besser als lesen: live erleben.

Überzeugen Sie sich am besten selbst von den Leistungen
der Kobold Produkte – und zwar bequem bei Ihnen zu Hause.
Vereinbaren Sie jetzt mit mir einen persönlichen Beratungstermin.



- ✓ persönliche und individuelle Beratung
- ✓ Kostenlose Service-Checks
- ✓ Original Vorwerk Verbrauchsmaterial
- ✓ Hilfe bei Produktfragen
- ✓ Testen der Kobold Produkte



VORWERK

Julia Stelzner
Ihre persönliche Ansprechpartnerin in Haselbach,
Plottendorf, Treben, Fockendorf, Pahna und Serbitz.
Mobil 0174 2488613
E-Mail julia.stelzner@kobold-kundenberater.de

WINKLER

BAUSERVICE

04617 Gerstenberg
Mühlstraße 54

Telefon 0177 / 53 85 520
Fax 03447 / 83 61 61

Service rund um's Haus

Pflasterarbeiten

Bauelemente

Trockenbau

Hausmeisterdienste

Garten- und
Landschaftsgestaltung

Zukunft mit System



**SANITÄR-HEIZUNG
GRASHOFF**

Innungsfachbetrieb

**04617 Treben/Primmelwitz 4
Tel. 034343 51 931 · 0172 62 72 033**

www.heizung-grashoff.de

TAXI



JUHNKE

Anruf genügt!

☎ (03 43 43)
7040

Handy 0173 988 20 84
0173 988 21 85

schnell • sicher • zuverlässig

- Fahrten zur Strahlen-, Chemotherapie
- Dialysefahrten
- Kranken- & Kurfahrten
- (für alle Krankenkassen)
- Flughafentransfer

Stefan Gilge

Sanitärinstallation

- Trockenbau
- Raumausstatter
- Fliesen-, Platten- und Mosaikleger

Neue Siedlung 10
04617 Haselbach



Tel. 034343-55798
Fax 034343-55799
Mobil 01520-8523541